



*Escuelas Públicas de Chelsea*  
Almi G. Abeyta, Ed.D.  
Superintendente

10 de noviembre de 2021

Estimada Comunidad de CPS,

Espero que este mensaje los encuentre bien y a salvo mientras se acercan las vistas y los sonidos del invierno. Estoy agradecido por la salud y el bienestar de nuestra comunidad escolar este año. Nuestras altas tasas de vacunación contra COVID-19 para nuestros jóvenes de 12 a 18 años, y nuestros protocolos actuales de COVID-19, incluido el nuevo programa "Prueba y Quédate", son algunas de las razones por las que nuestras escuelas se han mantenido seguras y abiertas. Todas y cada una de las familias de Chelsea han desempeñado un papel importante en nuestra capacidad para permanecer en la escuela, y el trabajo colectivo que se realiza para mantener a nuestros estudiantes seguros muestra la fuerza de nuestra comunidad.

Con eso en mente, y ahora que [la FDA y los CDC han aprobado la vacuna COVID-19 para niños de 5 a 11 años](#), tenemos otra oportunidad de agregar otra capa de seguridad a nuestras escuelas. Me complace compartir que habrá **una Clínica de Vacunación COVID-19 para niños (de 5 a 11 años)** el sábado 20 de noviembre de 1:00 a 5:00 p.m. En el Complejo Elemental Mary C. Burke (300 Crescent Avenue ). La clínica también tendrá la vacuna estándar (para mayores de 12 años) y vacunas de refuerzo disponibles para cualquier persona que asista. Los asistentes a esta clínica de vacunación podrán regresar al Complejo Elemental Mary C. Burke para una segunda clínica el sábado 11 de diciembre de 1:00-5:00 p.m. para recibir su segunda dosis.

En la clínica del próximo sábado (20 de noviembre), habrá artículos de regalo disponibles para quienes se vacunen (hasta que se agoten). No necesita una cita para vacunarse. Habrá profesionales médicos en el lugar para responder cualquier pregunta que los padres puedan tener sobre la vacuna pediátrica.

Además de nuestras próximas clínicas, hay muchos sitios de vacunación en todo el estado que tienen disponible la vacuna pediátrica COVID-19, incluido [el Centro de Ancianos de Chelsea](#). Muchos aceptan citas sin cita previa, incluidas las farmacias CVS y Walgreens, Market Basket y otras supermercados y centros de salud comunitarios. Más información sobre estos sitios, así como información de seguridad y preguntas y respuestas útiles, están disponibles en [www.mass.gov/covidvaccine](http://www.mass.gov/covidvaccine)

Como Recordatorio:

- **La vacuna COVID-19 es gratuita para todos y no se necesita identificación ni seguro para vacunarse.**
- **Puede vacunarse incluso si eres indocumentado. Recibiendo la vacuna no afectará su estado migratorio para usted ni a su familia.**

Vacunar a su familia es la mejor manera de protegerse y proteger a sus seres queridos. Agradecemos su ayuda para mantener a todos nuestros estudiantes, profesores, personal y voluntarios seguros y saludables este otoño y durante todo el año.

Atentamente,



Dra. Almi G. Abeyta  
Superintendente  
*Escuelas Públicas de Chelsea*